

CO	28/02/20013	Emissione per approvazione	ML	AG	YE
REVISIONE			EL	CON.	APP.

MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI  
MAGISTRATO ALLE ACQUE

## NUOVI INTERVENTI PER LA SALVAGUARDIA DI VENEZIA

LEGGE N.798 DEL 29-11-1984

CONVENZIONE REP. 7191 DEL 04-10-1991

ATTO ATTUATIVO REP. 8249 DEL 28-12-2007 (PROGETTAZIONE)

ATTO ATTUATIVO REP. 8100 DEL 19-12-2005 (PROGETTAZIONE)

ATTO ATTUATIVO REP. 8308 DEL 16-12-2008 (PROGETTAZIONE)

### INTERVENTI ALLE BOCCHE LAGUNARI PER LA REGOLAZIONE DEI FLUSSI DI MAREA

CUP: D51B020000500D1 - D51B020000500C1 - D51B020000500F1 (PROGETTAZIONE)

### PROGETTO ESECUTIVO

WBS: LN.L1.50 - MA.L1.50 - CH.L1.50

### BOCCHIE DI: SAN NICOLÓ, MALAMOCCO E CHIOGGIA IMPIANTI

### IMPIANTI DI STRUMENTAZIONE E CONTROLLO FINECORSO PER VALVOLE MANUALI FOGLI DATI DI FORNITURA

ELABORATO	CONTROLLATO	APPROVATO
M. Leone	A. Gandini	Y. Eprim
N° ELABORATO	CODICE FILE	DATA
MV100P-PE-GIF-1025-C0	MV100P-PE-GIF-1025-C0.XLS	28 febbraio 2013

### CONSORZIO "VENEZIA NUOVA"

COORDINAMENTO PROGETTAZIONE

VERIFICATO

*L. Carretta*

CONTROLLATO


*V. Ardione*



CONSORZIO VENEZIA NUOVA

Ing. M. Brogto



			MV100P-PE-GIF-1025	Pag. 2
	Rev. C0	28/02/2013	Finecorsa per valvole manuali Fogli dati	

**MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI  
MAGISTRATO ALLE ACQUE**

**NUOVI INTERVENTI PER LA SALVAGUARDIA DI VENEZIA**

**LEGGE N.798 DEL 29-11-1984  
CONVENZIONE REP.7191 DEL 04-10-1991  
ATTO ATTUATIVO REP. 8249 DEL 28-12-2007 (PROGETTAZIONE)  
ATTO ATTUATIVO REP. 8100 DEL 19-12-2005 (PROGETTAZIONE)  
ATTO ATTUATIVO REP. 8308 DEL 16-12-2008 (PROGETTAZIONE)**

**CONSORZIO VENEZIA NUOVA**

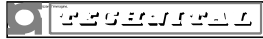
**INTERVENTI ALLE BOCCHE LAGUNARI PER LA REGOLAZIONE DEI  
FLUSSI DI MAREA**

**- PROGETTO ESECUTIVO -**

**BOCCHIE DI: SAN NICOLÓ, MALAMOCCO E CHIOGGIA  
IMPIANTI**

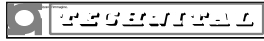
**IMPIANTI DI STRUMENTAZIONE E CONTROLLO  
FINECORSO PER VALVOLE MANUALI  
FOGLI DATI DI FORNITURA**





## Sistemi " 1 - 20 "

1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>		LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C		
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>		ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>		
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>		GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE		
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.		ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.		
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.					
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>		PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.		
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Resistive Inductive</i>		
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22x50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz	
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68		CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input checked="" type="checkbox"/> SI zona 2		
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input checked="" type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i> (1)		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i> <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i> (2)		<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>				
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>		<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>				
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>			B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>			
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>						
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
16	vedi elenco	609	TEMPERATURA <i>Temperature</i> °C	PRESSIONE <i>Pressure</i> Minimum Maximum			(1)	
17			+1 /+ 50	atm.				
18								
19								
20								
21								
22								
23								
24								
25								
26								
27								
28								
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>					
30	NOTE: <i>Notes:</i>							
	(1)	Definire in fase di ordine						
	(2)	contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit						



Sistemi "01 - 20"

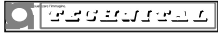
**ELENCO FINE CORSA**

PER LE CARATTERISTICHE TECNICHE VEDERE FOGLIO PRECEDENTE

San Nicolò							
Sigla	Sigla	Sigla			Sigla	Sigla	Sigla
2-ZSH 0105	2-ZSH 0107	2-ZSH 0109			2-ZSH 1105	2-ZSH 1115	2-ZSH 1109
2-ZSH 0115	2-ZSH 0119	2-ZSH 0125			2-ZSH 1119	2-ZSH1125	2-ZSH 1135
2-ZSH 0135	2-ZSH 0129	2-ZSH 0139			2-ZSH 1129	2-ZSH 1139	
2-ZSH 0160	2-ZSH 0162				2-ZSH 1160	2-ZSH 1162	
2-ZSH 0205	2-ZSH 0215	2-ZSH 0209			2-ZSH 1205	2-ZSH1215	2-ZSH 1209
2-ZSH 0219	2-ZSH 0225	2-ZSH 0235			2-ZSH 1219	2-ZSH 1225	2-ZSH 1235
2-ZSH 0229	2-ZSH 0239				2-ZSH 1229	2-ZSH 1239	2-ZSH 1227
2-ZSH 0260	2-ZSH 0262				2-ZSH 1260	2-ZSH 1262	
2-ZSH 0305	2-ZSH 0315	2-ZSH 0309			2-ZSH 1305	2-ZSH1315	2-ZSH 1309
2-ZSH 0319	2-ZSH 0325	2-ZSH 0335			2-ZSH 1319	2-ZSH 1325	2-ZSH 1335
2-ZSH 0329	2-ZSH 0339	2-ZSH 0327			2-ZSH 1329	2-ZSH 1339	2-ZSH 1307
2-ZSH 0360	2-ZSH 0362				2-ZSH 1360	2-ZSH 1362	
2-ZSH 0405	2-ZSH 0415	2-ZSH 0409			2-ZSH 1405	2-ZSH 1415	2-ZSH 1409
2-ZSH 0419	2-ZSH 0425	2-ZSH 0435			2-ZSH 1419	2-ZSH1425	2-ZSH 1435
2-ZSH 0429	2-ZSH 0439	2-ZSH 0407			2-ZSH 1429	2-ZSH 1439	
2-ZSH 0460	2-ZSH 0462				2-ZSH 1460	2-ZSH 1462	
2-ZSH 0505	2-ZSH 0515	2-ZSH 0509			2-ZSH 1505	2-ZSH1515	2-ZSH 1509
2-ZSH 0519	2-ZSH 0525	2-ZSH 0535			2-ZSH 1519	2-ZSH 1525	2-ZSH 1535
2-ZSH 0529	2-ZSH 0539				2-ZSH 1529	2-ZSH 1539	2-ZSH 1527
2-ZSH 0560	2-ZSH 0562				2-ZSH 1560	2-ZSH 1562	
2-ZSH 0605	2-ZSH 0615	2-ZSH 0609			2-ZSH 1605	2-ZSH1615	2-ZSH 1609
2-ZSH 0619	2-ZSH 0625	2-ZSH 0635			2-ZSH 1619	2-ZSH 1625	2-ZSH 1635
2-ZSH 0629	2-ZSH 0639	2-ZSH 0627			2-ZSH 1629	2-ZSH 1639	2-ZSH 1607
2-ZSH 0660	2-ZSH 0662				2-ZSH 1660	2-ZSH 1662	
2-ZSH 0705	2-ZSH 0715	2-ZSH 0709			2-ZSH 1705	2-ZSH 1715	2-ZSH 1709
2-ZSH 0719	2-ZSH 0725	2-ZSH 0735			2-ZSH 1719	2-ZSH1725	2-ZSH 1735
2-ZSH 0729	2-ZSH 0739	2-ZSH 0707			2-ZSH 1729	2-ZSH 1739	
2-ZSH 0760	2-ZSH 0762				2-ZSH 1760	2-ZSH 1762	
2-ZSH 0805	2-ZSH 0815	2-ZSH 0809			2-ZSH 1805	2-ZSH1815	2-ZSH 1809
2-ZSH 0819	2-ZSH 0825	2-ZSH 0835			2-ZSH 1819	2-ZSH 1825	2-ZSH 1835
2-ZSH 0829	2-ZSH 0839				2-ZSH 1829	2-ZSH 1839	2-ZSH 1827
2-ZSH 0860	2-ZSH 0862				2-ZSH 1860	2-ZSH 1862	
2-ZSH 0905	2-ZSH 0915	2-ZSH 0909			2-ZSH 1905	2-ZSH1915	2-ZSH 1909
2-ZSH 0919	2-ZSH 0925	2-ZSH 0935			2-ZSH 1919	2-ZSH 1925	2-ZSH 1935
2-ZSH 0929	2-ZSH 0939	2-ZSH 0927			2-ZSH 1929	2-ZSH 1939	2-ZSH 1907
2-ZSH 0960	2-ZSH 0962				2-ZSH 1960	2-ZSH 1962	
2-ZSH 1005	2-ZSH1015	2-ZSH 1009			2-ZSH 2005	2-ZSH2015	2-ZSH 2009
2-ZSH 1019	2-ZSH 1025	2-ZSH 1035			2-ZSH 2019	2-ZSH 2025	2-ZSH 2035
2-ZSH 1029	2-ZSH 1039	2-ZSH 1007			2-ZSH 2029	2-ZSH 2039	2-ZSH 2027
2-ZSH 1060	2-ZSH 1062				2-ZSH 2060	2-ZSH 2062	

Totale fine corsa San Nicolò

214



Sistemi "01 - 20"

**ELENCO FINE CORSA**

PER LE CARATTERISTICHE TECNICHE VEDERE FOGLIO PRECEDENTE

Malamocco									
Sigla	Sigla	Sigla			Sigla	Sigla	Sigla		
3-ZSH 0105	3-ZSH 0107	3-ZSH 0109			3-ZSH 1029	3-ZSH 1039			
3-ZSH 0115	3-ZSH 0119	3-ZSH 0125			3-ZSH 1060	3-ZSH 1062			
3-ZSH 0135	3-ZSH 0129	3-ZSH 0139			3-ZSH 1105	3-ZSH 1115	3-ZSH 1109		
3-ZSH 0160	3-ZSH 0162				3-ZSH 1119	3-ZSH1125	3-ZSH 1135		
3-ZSH 0205	3-ZSH 0215	3-ZSH 0209			3-ZSH 1129	3-ZSH 1139	3-ZSH 1127		
3-ZSH 0219	3-ZSH 0225	3-ZSH 0235			3-ZSH 1160	3-ZSH 1162			
3-ZSH 0229	3-ZSH 0239	3-ZSH 0227			3-ZSH 1205	3-ZSH1215	3-ZSH 1209		
3-ZSH 0260	3-ZSH 0262				3-ZSH 1219	3-ZSH 1225	3-ZSH 1235		
3-ZSH 0305	3-ZSH 0315	3-ZSH 0309			3-ZSH 1229	3-ZSH 1239	3-ZSH 1207		
3-ZSH 0319	3-ZSH 0325	3-ZSH 0335			3-ZSH 1260	3-ZSH 1262			
3-ZSH 0329	3-ZSH 0339	3-ZSH 0307			3-ZSH 1305	3-ZSH1315	3-ZSH 1309		
3-ZSH 0360	3-ZSH 0362				3-ZSH 1319	3-ZSH 1325	3-ZSH 1335		
3-ZSH 0405	3-ZSH 0415	3-ZSH 0409			3-ZSH 1329	3-ZSH 1339			
3-ZSH 0419	3-ZSH 0425	3-ZSH 0435			3-ZSH 1360	3-ZSH 1362			
3-ZSH 0429	3-ZSH 0439				3-ZSH 1405	3-ZSH 1415	3-ZSH 1409		
3-ZSH 0460	3-ZSH 0462				3-ZSH 1419	3-ZSH1425	3-ZSH 1435		
3-ZSH 0505	3-ZSH 0515	3-ZSH 0509			3-ZSH 1429	3-ZSH 1439	3-ZSH 1427		
3-ZSH 0519	3-ZSH 0525	3-ZSH 0535			3-ZSH 1460	3-ZSH 1462			
3-ZSH 0529	3-ZSH 0539	3-ZSH 0527			3-ZSH 1505	3-ZSH1515	3-ZSH 1509		
3-ZSH 0560	3-ZSH 0562				3-ZSH 1519	3-ZSH 1525	3-ZSH 1535		
3-ZSH 0605	3-ZSH 0615	3-ZSH 0609			3-ZSH 1529	3-ZSH 1539	3-ZSH 1507		
3-ZSH 0619	3-ZSH 0625	3-ZSH 0635			3-ZSH 1560	3-ZSH 1562			
3-ZSH 0629	3-ZSH 0639	3-ZSH 0607			3-ZSH 1605	3-ZSH1615	3-ZSH 1609		
3-ZSH 0660	3-ZSH 0662				3-ZSH 1619	3-ZSH 1625	3-ZSH 1635		
3-ZSH 0705	3-ZSH 0715	3-ZSH 0709			3-ZSH 1629	3-ZSH 1639			
3-ZSH 0719	3-ZSH 0725	3-ZSH 0735			3-ZSH 1660	3-ZSH 1662			
3-ZSH 0729	3-ZSH 0739				3-ZSH 1705	3-ZSH 1715	3-ZSH 1709		
3-ZSH 0760	3-ZSH 0762				3-ZSH 1719	3-ZSH1725	3-ZSH 1735		
3-ZSH 0805	3-ZSH 0815	3-ZSH 0809			3-ZSH 1729	3-ZSH 1739	3-ZSH 1727		
3-ZSH 0819	3-ZSH 0825	3-ZSH 0835			3-ZSH 1760	3-ZSH 1762			
3-ZSH 0829	3-ZSH 0839	3-ZSH 0827			3-ZSH 1805	3-ZSH1815	3-ZSH 1809		
3-ZSH 0860	3-ZSH 0862				3-ZSH 1819	3-ZSH 1825	3-ZSH 1835		
3-ZSH 0905	3-ZSH 0915	3-ZSH 0909			3-ZSH 1829	3-ZSH 1839	3-ZSH 1807		
3-ZSH 0919	3-ZSH 0925	3-ZSH 0935			3-ZSH 1860	3-ZSH 1862			
3-ZSH 0929	3-ZSH 0939	3-ZSH 0907			3-ZSH 1905	3-ZSH1915	3-ZSH 1909		
3-ZSH 0960	3-ZSH 0962				3-ZSH 1919	3-ZSH 1925	3-ZSH 1935		
3-ZSH 1005	3-ZSH1015	3-ZSH 1009			3-ZSH 1929	3-ZSH 1939	3-ZSH 1927		
3-ZSH 1019	3-ZSH 1025	3-ZSH 1035			3-ZSH 1960	3-ZSH 1962			

Totale fine corsa Malamocco

204

## Sistemi "01 - 20"

## ELENCO FINE CORSA

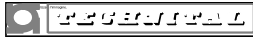
PER LE CARATTERISTICHE TECNICHE VEDERE FOGLIO PRECEDENTE

## Chioggia

Sigla	Sigla	Sigla			Sigla	Sigla	Sigla	
4-ZSH 0105	4-ZSH 0107	4-ZSH 0109			4-ZSH 1005	4-ZSH1015	4-ZSH 1009	
4-ZSH 0115	4-ZSH 0119	4-ZSH 0125			4-ZSH 1019	4 ZSH 1025	4 ZSH 1035	
4-ZSH 0135	4-ZSH 0129	4-ZSH 0139			4-ZSH 1029	4-ZSH 1039	4-ZSH 1007	
4-ZSH 0160	4-ZSH 0162				4-ZSH 1060	4-ZSH 1062		
4-ZSH 0205	4-ZSH 0215	4-ZSH 0209			4-ZSH 1105	4-ZSH 1115	4-ZSH 1109	
4-ZSH 0219	4 ZSH 0225	4 ZSH 0235			4-ZSH 1119	4 ZSH1125	4 ZSH 1135	
4-ZSH 0229	4-ZSH 0239				4-ZSH 1129	4-ZSH 1139		
4-ZSH 0260	4-ZSH 0262				4-ZSH 1160	4-ZSH 1162		
4-ZSH 0305	4-ZSH 0315	4-ZSH 0309			4-ZSH 1205	4-ZSH1215	4-ZSH 1209	
4-ZSH 0319	4 ZSH 0325	4 ZSH 0335			4-ZSH 1219	4 ZSH 1225	4 ZSH 1235	
4-ZSH 0329	4-ZSH 0339	4-ZSH 0327			4-ZSH 1229	4-ZSH 1239	4-ZSH 1227	
4-ZSH 0360	4-ZSH 0362				4-ZSH 1260	4-ZSH 1262		
4-ZSH 0405	4-ZSH 0415	4-ZSH 0409			4-ZSH 1305	4-ZSH1315	4-ZSH 1309	
4-ZSH 0419	4 ZSH 0425	4 ZSH 0435			4-ZSH 1319	4 ZSH 1325	4 ZSH 1335	
4-ZSH 0429	4-ZSH 0439	4-ZSH 0407			4-ZSH 1329	4-ZSH 1339	4-ZSH 1307	
4-ZSH 0460	4-ZSH 0462				4-ZSH 1360	4-ZSH 1362		
4-ZSH 0505	4-ZSH 0515	4-ZSH 0509			4-ZSH 1405	4-ZSH 1415	4-ZSH 1409	
4-ZSH 0519	4 ZSH 0525	4 ZSH 0535			4-ZSH 1419	4 ZSH1425	4 ZSH 1435	
4-ZSH 0529	4-ZSH 0539				4-ZSH 1429	4-ZSH 1439		
4-ZSH 0560	4-ZSH 0562				4-ZSH 1460	4-ZSH 1462		
4-ZSH 0605	4-ZSH 0615	4-ZSH 0609			4-ZSH 1505	4-ZSH1515	4-ZSH 1509	
4-ZSH 0619	4 ZSH 0625	4 ZSH 0635			4-ZSH 1519	4 ZSH 1525	4 ZSH 1535	
4-ZSH 0629	4-ZSH 0639	4-ZSH 0627			4-ZSH 1529	4-ZSH 1539	4-ZSH 1527	
4-ZSH 0660	4-ZSH 0662				4-ZSH 1560	4-ZSH 1562		
4-ZSH 0705	4-ZSH 0715	4-ZSH 0709			4-ZSH 1605	4-ZSH1615	4-ZSH 1609	
4-ZSH 0719	4 ZSH 0725	4 ZSH 0735			4-ZSH 1619	4 ZSH 1625	4 ZSH 1635	
4-ZSH 0729	4-ZSH 0739	4-ZSH 0707			4-ZSH 1629	4-ZSH 1639	4-ZSH 1607	
4-ZSH 0760	4-ZSH 0762				4-ZSH 1660	4-ZSH 1662		
4-ZSH 0805	4-ZSH 0815	4-ZSH 0809			4-ZSH 1705	4-ZSH 1715	4-ZSH 1709	
4-ZSH 0819	4 ZSH 0825	4 ZSH 0835			4-ZSH 1719	4 ZSH1725	4 ZSH 1735	
4-ZSH 0829	4-ZSH 0839				4-ZSH 1729	4-ZSH 1739		
4-ZSH 0860	4-ZSH 0862				4-ZSH 1760	4-ZSH 1762		
4-ZSH 0905	4-ZSH 0915	4-ZSH 0909			4-ZSH 1805	4-ZSH1815	4-ZSH 1809	
4-ZSH 0919	4 ZSH 0925	4 ZSH 0935			4-ZSH 1819	4 ZSH 1825	4 ZSH 1835	
4-ZSH 0929	4-ZSH 0939	4-ZSH 0927			4-ZSH 1829	4-ZSH 1839	4-ZSH 1827	
4-ZSH 0960	4-ZSH 0962				4-ZSH 1860	4-ZSH 1862		

Totale fine corsa Chioggia

192



## Sistema " 55 "

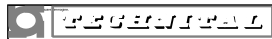
1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C					
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE					
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.					
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/> DPDT <i>DPDT</i>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2					
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm					
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI					
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>				
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>						
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>		<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>						
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>						
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	2-ZSH5564	1	TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	2-ZSL5564	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
18	2-ZSH5566	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
19	2-ZSL5566	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
20	3-ZSH5564	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
21	3-ZSL5564	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
22	3-ZSH5566	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
23	3-ZSL5566	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
24	4-ZSH5564	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
25	4-ZSL5564	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
26	4-ZSH5566	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
27	4-ZSL5566	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>	ORDINE: <i>Order:</i>								
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								





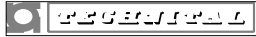
## Sistema " 60 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		CONSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>			<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>			(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>		
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>				rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	3-ZSH6013	1	TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	3-ZSL6013	1	°C	Minimum	Maximum					
18	4-ZSH6013	1	30	atm.		1		A	(1)	
19	4-ZSL6013	1	30	atm.		1		A	(1)	
20										
21										
22										
23										
24										
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>									
	(1) Definire in fase di ordine									
	(2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit									
	(3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)									



## Sistema " 66 "

1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input checked="" type="checkbox"/> SI zona 2			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input checked="" type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: (1)		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>			<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>			(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>		
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>				rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	2-ZSH 6627	1	TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	2-ZSL6627	1	°C	Minimum	Maximum					
18	3-ZSH 6627	1	30	atm.		1		A	(1)	
19	3-ZSL6627	1	30	atm.		1		A	(1)	
20	4-ZSH 6627	1	30	atm.		1		A	(1)	
21	4-ZSL6627	1	30	atm.		1		A	(1)	
22										
23										
24										
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>									
	(1) Definire in fase di ordine									
	(2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit									
	(3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)									

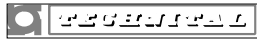


## Sistema " 68 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	<b>CONTATTI. ELE:</b> <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	<b>ALIMENTAZIONE:</b> <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	<b>MONTAGGIO</b> <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i> <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORI <i>Inside box</i> (2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>								
12	<b>PRECISIONE:</b> <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>				rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ FINE CORSA</b> <i>Quantity Switch</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>				<b>QUANTITÀ CONTENITORI</b> <i>Quantity Box</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>
16	3-ZSH6836	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	3-ZSL6836	1	°C	Minimum	Maximum					
18	3-ZSH6837	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
19	3-ZSL6837	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
20	3-ZSH6839A	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
21	3-ZSH6839B	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
22	3-ZSH6842A	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
23	3-ZSH6842B	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
24	3-ZSH6843	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
25										
26										
27										
28										
29	<b>FORNITORE:</b> <i>Supplier:</i>		<b>ORDINE:</b> <i>Order:</i>							
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								

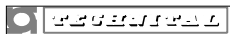
**Sistema " 68 "**

1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i> <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORI <i>Inside box</i> (2)			<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>					
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)			B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>				QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
			TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
			°C	Minimum	Maximum					
16	4-ZSH6836	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
17	4-ZSL6836	1								
18	4-ZSH6837	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
19	4-ZSL6837	1								
20	4-ZSH6839A	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
21	4-ZSH6839B	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
22	4-ZSH6842A	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
23	4-ZSH6842B	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
24	4-ZSH6843	1	+1 /+ 50	atm.		1		A	(1)	
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>									
	(1) Definire in fase di ordine									
	(2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit									
	(3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)									



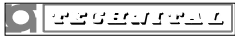
## Sistema " 68 "

1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C					
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>					
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/> N.A.				
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.					
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>					
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz			
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>			
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>					
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>							
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>					
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	2-ZSH6866	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	2-ZSL6866	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
18	2-ZSH6867	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
19	2-ZSL6867	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
20	2-ZSH6869A	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
21	2-ZSH6869B	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
22	2-ZSH6872A	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
23	2-ZSH6872B	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
24	2-ZSH6873	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condotto (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



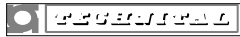
## Sistema " 68 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C		
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>		
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE		
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.		
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> N.A.						
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.		
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input checked="" type="checkbox"/> (3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2		CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Resistive Inductive</i>		
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i> Ohm			ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI		
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>	
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>			<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i> (2)		<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>		
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>				
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>							
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
16	3-ZSH6866	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>					
17	3-ZSL6866	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
18	3-ZSH6867	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
19	3-ZSL6867	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
20	3-ZSH6869A	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
21	3-ZSH6869B	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
22	3-ZSH6872A	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
23	3-ZSH6872B	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
24	3-ZSH6873	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
25									
26									
27									
28									
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>						
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condutt (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)							



## Sistema " 68 "

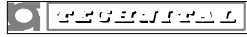
1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	<b>-5 +50</b> °C					
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>					
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/> N.A.				
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	<b>2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.</b>					
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>					
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm					
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68					
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>				
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>						
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>							
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>		rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>					
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	4-ZSH6866	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	4-ZSL6866	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
18	4-ZSH6867	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
19	4-ZSL6867	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
20	4-ZSH6869A	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
21	4-ZSH6869B	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
22	4-ZSH6872A	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
23	4-ZSH6872B	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
24	4-ZSH6873	1	+1 /+ 50 °C	atm.		1	A	(1)		
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>									
	(1)	Definire in fase di ordine								
	(2)	contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condutt								
	(3)	Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



## Sistema " 69 "

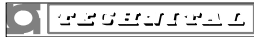
1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	<input type="checkbox"/> -5 <input checked="" type="checkbox"/> +50 °C					
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE					
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	<b>2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.</b>					
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i> <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>				
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz			
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI					
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>				
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>						
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>							
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>						
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
			TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
			°C	Minimum	Maximum					
16	2-ZSH6915	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
17	2-ZSL6915	1								
18	2-ZSH6918	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
19	2-ZSL6918	1								
20	2-ZSH6925	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
21	2-ZSL6925	1								
22	2-ZSH6928	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
23	2-ZSL6928	1								
24										
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e Imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								





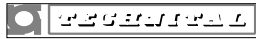
## Sistema " 69 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	<input checked="" type="checkbox"/> -5 <input checked="" type="checkbox"/> +50 °C					
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>				<input type="checkbox"/>
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE				
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>				<input type="checkbox"/> N.A.
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> 3/4" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.					
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	<b>2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.</b>			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input checked="" type="checkbox"/> (3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz			
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>			
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>		<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>				
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	3-ZSH6905	1	TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	3-ZSL6905	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
18	3-ZSH6908	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
19	3-ZSL6908	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
20	3-ZSH6915	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
21	3-ZSL6915	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
22	3-ZSH6918	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
23	3-ZSL6918	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
24	3-ZSH6925	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
25	3-ZSL6925	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
26	3-ZSH6928	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
27	3-ZSL6928	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>	ORDINE: <i>Order:</i>								
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e Imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



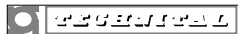
## Sistema " 69 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	<input type="checkbox"/> -5 <input checked="" type="checkbox"/> +50 °C					
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE					
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	<b>2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.</b>					
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i> <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>				
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz			
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI					
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>				
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>						
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>							
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>						
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
			TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
			°C	Minimum	Maximum					
16	4-ZSH6905	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
17	4-ZSL6905	1								
18	4-ZSH6908	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
19	4-ZSL6908	1								
20	4-ZSH6915	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
21	4-ZSL6915	1								
22	4-ZSH6918	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
23	4-ZSL6918	1								
24	4-ZSH6925	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
25	4-ZSL6925	1								
26	4-ZSH6928	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
27	4-ZSL6928	1								
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e Imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



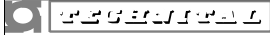
## Sistema " 69 "

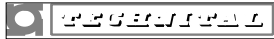
1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C					
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD	<input type="checkbox"/> PTFE					
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/> N.A.					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> 3/4" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.					
7	CONTATTI. ELE. <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1	<input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i>	<input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>	
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz					
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI					
10		CONSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>					
11	MONTAGGIO <i>Mouting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>							
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>		<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>								
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A	INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position Indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B	TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
14		C	SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>									
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ FINE CORSA</b> <i>Quantity Switch</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>			<b>QUANTITÀ CONTENITORI</b> <i>Quantity Box</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>			
16	2-ZSH6945	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>								
17	2-ZSL6945	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
18	2-ZSH6948	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
19	2-ZSL6948	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
20	2-ZSH6955	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
21	2-ZSL6955	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
22	2-ZSH6958	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
23	2-ZSL6958	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
24												
25												
26												
27												
28												
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>									
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)										



## Sistema " 69 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C				
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>				
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD	<input type="checkbox"/> PTFE				
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/> N.A.				
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> 3/4" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.						
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.				
7	<b>CONTATTI. ELE.</b> <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input checked="" type="checkbox"/> (3)	<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i>	<input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>
8	<b>ALIMENTAZIONE:</b> <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz				
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI				
10		CONSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>				
11	<b>MONTAGGIO</b> <i>Mouting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>						
12	<b>PRECISIONE:</b> <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>								
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A	INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position Indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B	TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>			
14		C	SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ FINE CORSA</b> <i>Quantity Switch</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>			<b>QUANTITÀ CONTENITORI</b> <i>Quantity Box</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>		
16	3-ZSH6935	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>							
17	3-ZSL6935	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)			
18	3-ZSH6938	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
19	3-ZSL6938	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
20	3-ZSH6945	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
21	3-ZSL6945	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
22	3-ZSH6948	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
23	3-ZSL6948	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
24	3-ZSH6955	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
25	3-ZSL6955	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
26	3-ZSH6958	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
27	3-ZSL6958	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)			
28											
29	<b>FORNITORE:</b> <i>Supplier:</i>		<b>ORDINE:</b> <i>Order:</i>								
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)									

				MV100P-PE-GIF-1025		Pag. 12/c			
		Rev. C0		28/02/2013		Fine corsa per valvole manuali - Fogli dati			
<b>Sistema " 69 "</b>									
1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>		-5 +50 °C	
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>		<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>		<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE	
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>		<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.	
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.						
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>		<input checked="" type="checkbox"/> 2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.	
7	<b>CONTATTI. ELE.</b> <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/> DPDT <i>DPDT</i>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input checked="" type="checkbox"/> (3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2		CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i> <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>	
8	<b>ALIMENTAZIONE:</b> <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i> Ohm		ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>			<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz	
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>		<input type="checkbox"/> SI	
10		CONSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d		GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	<b>MONTAGGIO</b> <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>		<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i> (2)		<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>			
12	<b>PRECISIONE:</b> <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>				
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	<b>A</b> INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position Indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		<b>B</b> TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		<b>C</b> SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>							
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ</b> <i>Quantity</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>			<b>QUANTITÀ</b> <i>Quantity</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>
		<b>FINE CORSA</b> <i>Switch</i>	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>		<b>CONTENITORI</b> <i>Box</i>			
			°C	Minimum	Maximum				
16	4-ZSH6935	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
17	4-ZSL6935	1							
18	4-ZSH6938	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
19	4-ZSL6938	1							
20	4-ZSH6945	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
21	4-ZSL6945	1							
22	4-ZSH6948	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
23	4-ZSL6948	1							
24	4-ZSH6955	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
25	4-ZSL6955	1							
26	4-ZSH6958	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
27	4-ZSL6958	1							
28									
29	<b>FORNITORE:</b> <i>Supplier:</i>		<b>ORDINE:</b> <i>Order:</i>						
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)							

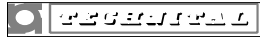


## Sistema " 69 "

1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C					
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD	<input type="checkbox"/> PTFE			
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> 3/4" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.					
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>		PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.				
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz			
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>			
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>		<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>				
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>		<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>						
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)			B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	3-ZSH6961	1	TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	3-ZSL6961	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
18	3-ZSH6962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
19	3-ZSL6962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
20	3-ZSH6966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
21	3-ZSL6966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
22	4-ZSH6961	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
23	4-ZSL6961	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
24	4-ZSH6962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
25	4-ZSL6962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
26	4-ZSH6966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
27	4-ZSL6966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>	ORDINE: <i>Order:</i>								
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condutt (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								

**Sistema " 99 "**

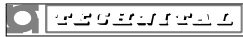
1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Type: Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C					
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <input type="checkbox"/> <i>Body: 316L S.S.</i>	ELEMENTO MISURA <input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <input type="checkbox"/> <i>Measuring element 316L S.S.</i>						
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <input type="checkbox"/> <i>Other wetted parts: 316L S.S.</i>	GUARNIZIONI <input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE <i>Gaskets</i>						
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A. <i>Process:</i>	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <input type="checkbox"/> N.A. <i>Meccanical coupling 316L S.S.</i>						
5		ELETTRICHE: <input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> N.A. <i>Electrical: 3/4" NPT</i>							
6	TIPO: <input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Type: Measuring principle: Proximity, magnetic type (No REED)</i>		PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.					
7	<b>CONTATTI. ELE:</b> <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/> <i>SPDT DPDT</i>	QUANTITA' <input checked="" type="checkbox"/> (3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <i>Quantity</i>	CARICO <input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Load Resistive Inductive</i>					
8	<b>ALIMENTAZIONE:</b> <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input checked="" type="checkbox"/> CARICO MAX. Ohm <i>Electrical signal: Max load</i>	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz <i>Auxiliary power supply</i>						
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68 <i>Degree of protection:</i>	CERTIFICAZIONE ATEX <input type="checkbox"/> SI <i>Atex Certificate</i>						
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d GRUPPO CL. TEMP. CERTIFICATO N°: <i>Electrical constr.: Temp. class. Certificate n°:</i>							
11	<b>MONTAGGIO</b> <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE (2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Yoke Inside box Integral with sensor</i>							
12	<b>PRECISIONE:</b> <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span Of the span</i>							
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE rosso = valvola chiusa (ZSL) <i>Position indicator verde = valvola aperta (ZSH)</i>	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>						
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>							
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ FINE CORSA</b> <i>Quantity Switch</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>		<b>QUANTITÀ CONTENITORI</b> <i>Quantity Box</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>	
			TEMPERATL Temperature °C	PRESSIONE Pressure Minimum Maximum					
16	2-ZSH9955	1	+1 /+ 50	atm.	1	A	(1)		
17	2-ZSL9955	1							
18	2-ZSH9958	1	+1 /+ 50	atm.	1	A	(1)		
19	2-ZSL9958	1							
20	2-ZSH9945	1	+1 /+ 50	atm.	1	A	(1)		
21	2-ZSL9945	1							
22	2-ZSH9948	1	+1 /+ 50	atm.	1	A	(1)		
23	2-ZSL9948	1							
24	2-ZSH9935	1	+1 /+ 50	atm.	1	A	(1)		
25	2-ZSL9935	1							
26	2-ZSH9938	1	+1 /+ 50	atm.	1	A	(1)		
27	2-ZSL9938	1							
28									
29	<b>FORNITORE:</b> <i>Supplier:</i>	<b>ORDINE:</b> <i>Order:</i>							
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condutt (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)							



## Sistema " 99 "

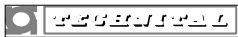
1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C					
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>					
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE					
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.					
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.					
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Resistive Inductive</i>					
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22+50 Vdc CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz				
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI					
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>				
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>						
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>							
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>						
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
			TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
			°C	Minimum	Maximum					
16	3-ZSH9905	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
17	3-ZSL9905	1								
18	3-ZSH9908	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
19	3-ZSL9908	1								
20	3-ZSH9915	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
21	3-ZSL9915	1								
22	3-ZSH9918	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
23	3-ZSL9918	1								
24	3-ZSH9925	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
25	3-ZSL9925	1								
26	3-ZSH9928	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
27	3-ZSL9928	1								
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condutt (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								





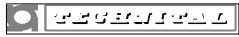
## Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	<input checked="" type="checkbox"/> -5 +50 °C							
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>						
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	<input type="checkbox"/>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD	<input type="checkbox"/> PTFE					
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>						
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT	<input type="checkbox"/> 3/4" NPT	<input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>		PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	<b>2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.</b>						
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input checked="" type="checkbox"/> (3)	<input type="checkbox"/> 1	<input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i>	<input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz					
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min	<input checked="" type="checkbox"/> IP 67	<input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI					
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n	<input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>					
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>							
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>				<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>						
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>				rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>										
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>			
16	4-ZSH9955	1	TEMPERATL <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>								
17	4-ZSL9955	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
18	4-ZSH9958	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
19	4-ZSL9958	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
20	4-ZSH9945	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
21	4-ZSL9945	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
22	4-ZSH9948	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
23	4-ZSL9948	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
24	4-ZSH9935	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
25	4-ZSL9935	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
26	4-ZSH9938	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
27	4-ZSL9938	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)				
28												
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>									
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo condutt (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)										



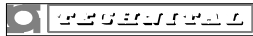
## Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>			<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2)	<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>			
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>				rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)				
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>				B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>				QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
16	2-ZSH9925	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	2-ZSL9925	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
18	2-ZSH9928	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
19	2-ZSL9928	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
20	2-ZSH9915	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
21	2-ZSL9915	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
22	2-ZSH9918	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
23	2-ZSL9918	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
24	2-ZSH9905	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
25	2-ZSL9905	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
26	2-ZSH9908	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
27	2-ZSL9908	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



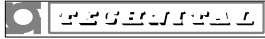
## Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i> Ohm			ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz			
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i> <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i> (2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>								
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)			B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ</b> <b>FINE</b> <b>CORSA</b> <i>Quantity</i> <i>Switch</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>				<b>QUANTITÀ</b> <b>CONTENITORI</b> <i>Quantity</i> <i>Box</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>
16	3-ZSH9935	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	3-ZSL9935	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
18	3-ZSH9938	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
19	3-ZSL9938	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
20	3-ZSH9945	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
21	3-ZSL9945	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
22	3-ZSH9948	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
23	3-ZSL9948	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
24	3-ZSH9955	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
25	3-ZSL9955	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
26	3-ZSH9958	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
27	3-ZSL9958	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)		
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPIAMENTI MECCANICI <i>Meccanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	<b>CONTATTI. ELE.</b> <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input type="checkbox"/> (3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	<b>ALIMENTAZIONE:</b> <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	<b>MONTAGGIO</b> <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>			<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>			<input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>		
12	<b>PRECISIONE:</b> <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>				rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)				
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>				B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
15	<b>SIGLA</b> <i>Tag. N°</i>	<b>QUANTITÀ</b> <i>Quantity</i>	<b>CONDIZIONI DI ESERCIZIO</b> <i>Operating conditions</i>			<b>QUANTITÀ</b> <i>Quantity</i>	<b>ACCESSORI</b> <i>Option</i>	<b>MODELLO</b> <i>Model</i>	<b>NOTE</b> <i>Notes</i>	
16	4-ZSH9925	1	TEMPERATURA <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>		1	A	(1)		
17	4-ZSL9925	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum					
18	4-ZSH9928	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
19	4-ZSL9928	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
20	4-ZSH9915	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
21	4-ZSL9915	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
22	4-ZSH9918	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
23	4-ZSL9918	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
24	4-ZSH9905	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
25	4-ZSL9905	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
26	4-ZSH9908	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
27	4-ZSL9908	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	<b>NOTE:</b> <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine								
		(2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit								
		(3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



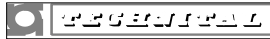
## Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	DPDT <i>DPDT</i>	<input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>			Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA: <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI			
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>		
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>			<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>			(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>		
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>					
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position Indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)			B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>				QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
16	2-ZSH9961	1	TEMPERATI <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	2-ZSL9961	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
18	2-ZSH9962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
19	2-ZSL9962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
20	2-ZSH9966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
21	2-ZSL9966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	atm.	1	A	(1)	
22										
23										
24										
25										
26										
27										
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>									
	(1)	Definire in fase di ordine								
	(2)	contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit								
	(3)	Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



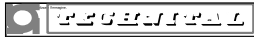
Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C		
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>		
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE		
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.		
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.						
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.		
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2		CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Resistive Inductive</i>		
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc CARICO MAX. <i>Max load</i> Ohm			ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68			CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI		
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d			GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>	
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i> <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i> (2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>							
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>			<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>				
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position Indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)		B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>		
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>							
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
16	3-ZSH9961	1	TEMPERATI <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>					
17	3-ZSL9961	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
18	3-ZSH9962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
19	3-ZSL9962	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
20	3-ZSH9966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
21	3-ZSL9966	1	+1 /+ 50 °C	Minimum	Maximum	1	A	(1)	
22									
23									
24									
25									
26									
27									
28									
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>						
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)							



## Sistema " 99 "

1	<b>ELEMENTO MISURA</b> <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>	LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	<b>-5 +50</b> °C				
2	<b>MATERIALI</b> <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>				
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i>	GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE				
4	<b>CONNESSIONI</b> <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.	ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.				
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.						
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA, TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>	PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	<b>2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.</b>				
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <input checked="" type="checkbox"/> DPDT <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	(3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i> <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc	CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>	<input type="checkbox"/> 230V, 50 Hz		
9	<b>CUSTODIA</b> <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>	<input type="checkbox"/> SI				
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>			
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i>	<input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i>	(2) <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>					
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>	<input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>						
13	<b>ACCESSORI</b> <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position Indicator</i>	rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>					
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>							
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>
			TEMPERATI <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>					
			°C	Minimum	Maximum				
16	4-ZSH9961	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
17	4-ZSL9961	1							
18	4-ZSH9962	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
19	4-ZSL9962	1							
20	4-ZSH9966	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)	
21	4-ZSL9966	1							
22									
23									
24									
25									
26									
27									
28									
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>						
30	<b>NOTE:</b> (1) Definire in fase di ordine <b>Notes:</b> (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								



Sistema " 82 "

1	ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	TIPO: <i>Type:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> FINE CORSA <i>Limit switch</i>			LIMITE DI TEMPERATURA <i>Temperature limit</i>	-5 +50 °C			
2	MATERIALI <i>Materials</i>	CORPO: <i>Body:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			ELEMENTO MISURA <i>Measuring element</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			
3		ALTRE PARTI BAGNATE: <i>Other wetted parts:</i>	<input type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/>			GUARNIZIONI <i>Gaskets</i>	<input type="checkbox"/> STD <input type="checkbox"/> PTFE			
4	CONNESSIONI <i>Connections</i>	PROCESSO: <i>Process:</i>	<input type="checkbox"/> 1/2" NPT <input checked="" type="checkbox"/> N.A.			ACCOPPIAMENTI MECCANICI <i>Mechanical coupling</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ACCIAIO INOX 316L <i>316L S.S.</i> <input type="checkbox"/> N.A.			
5		ELETTRICHE: <i>Electrical:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> 1/2" NPT <input type="checkbox"/> 3/4" NPT <input type="checkbox"/> N.A.							
6	TIPO: <i>Type:</i>	PRINCIPIO DI MISURA: <i>Measuring principle:</i>	<input checked="" type="checkbox"/> PROSSIMITA', TIPO MAGNETICO (NO REED) <i>Proximity, magnetic type (No REED)</i>			PORTATA CONTATTO <i>Rating</i>	2 Amp a 24 Vc.c. o 2 Amp a 230 V a.c.			
7	CONTATTI. ELE: <i>Electric cont.</i>	SPDT <i>SPDT</i>	<input checked="" type="checkbox"/> DPDT <i>DPDT</i> <input type="checkbox"/>	QUANTITA' <i>Quantity</i>	<input checked="" type="checkbox"/> (3) <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2	CARICO <i>Load</i>	<input checked="" type="checkbox"/> RESISTIVO <i>Resistive</i> <input type="checkbox"/> INDUTTIVO <i>Inductive</i>			
8	ALIMENTAZIONE: <i>Supply:</i>	SEGNALE ELETTRICO: <i>Electrical signal:</i>	<input type="checkbox"/> 22-50 Vdc <input checked="" type="checkbox"/> CARICO MAX. <i>Max load</i>	Ohm	ALIMENTAZIONE AUSILIARIA. <i>Auxiliary power supply</i>					
9	CUSTODIA <i>Housing</i>	GRADO DI PROTEZIONE: <i>Degree of protection:</i>	<input type="checkbox"/> IP 55 min <input checked="" type="checkbox"/> IP 67 <input type="checkbox"/> IP 68	CERTIFICAZIONE ATEX <i>Atex Certificate</i>						<input type="checkbox"/> SI
10		COSTRUZIONE ELETTRICA: <i>Electrical constr.:</i>	<input type="checkbox"/> EEx-n <input type="checkbox"/> EEx-d	GRUPPO <i>Group</i>	CL. TEMP. <i>Temp. class</i>	CERTIFICATO N°: <i>Certificate n°:</i>				
11	MONTAGGIO <i>Mounting</i>	<input type="checkbox"/> SU STAFFA <i>Yoke</i> <input checked="" type="checkbox"/> IN CONTENITORE <i>Inside box</i> <input type="checkbox"/> INTEGRALE CON SENSORE <i>Integral with sensor</i>			(2)					
12	PRECISIONE: <i>Accuracy rating:</i>	<input type="checkbox"/> ±0,1% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i> <input type="checkbox"/> ±1,5% DEL CAMPO SCALA <i>Of the span</i>								
13	ACCESSORI <i>Options</i>	A INDICAZIONE POSIZIONE <i>Position indicator</i>			rosso = valvola chiusa (ZSL) verde = valvola aperta (ZSH)	B TASTIERA PROGRAMMABILE <i>Programming keyboard</i>				
14		C SCATOLA DI GIUNZIONE <i>Junction box</i>								
15	SIGLA <i>Tag. N°</i>	QUANTITÀ FINE CORSA <i>Quantity Switch</i>	CONDIZIONI DI ESERCIZIO <i>Operating conditions</i>			QUANTITÀ CONTENITORI <i>Quantity Box</i>	ACCESSORI <i>Option</i>	MODELLO <i>Model</i>	NOTE <i>Notes</i>	
16	2-ZSH8201	1	TEMPERATI <i>Temperature</i>	PRESSIONE <i>Pressure</i>						
17	2-ZSL8201	1	°C	Minimum	Maximum					
18	2-ZSH8251	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
19	2-ZSL8251	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
20	3-ZSH8201	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
21	3-ZSL8201	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
22	3-ZSH8251	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
23	3-ZSL8251	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
24	4-ZSH8201	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
25	4-ZSL8201	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
26	4-ZSH8251	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
27	4-ZSL8251	1	+1 /+ 50	atm.		1	A	(1)		
28										
29	FORNITORE: <i>Supplier:</i>		ORDINE: <i>Order:</i>							
30	NOTE: <i>Notes:</i>	(1) Definire in fase di ordine (2) contenitore completo di morsetti, vite di terra e imbocco da 1/2" o da 3/4" per tubo conduit (3) Per ogni contenitore: N° 1 contatto elettrico per fine corsa di apertura o di chiusura della valvola (ZSH o ZSL), N° 2 contatti elettrici per fine corsa sia di apertura che di chiusura della stessa valvola (ZSH e ZSL)								